

ADDRESS

To the Electors of Saskatchewan
GENTLEMEN:

At the request of a number of friends in the District of Saskatchewan, I beg to offer myself as a candidate for your suffrages at the coming election of a member for the Federal Parliament.

Should I be returned as your representative I shall use every endeavor to secure the local interests of the District, and shall urge on the Government the necessity of pushing on Railway communication to Prince Albert, Battleford and Saskatoon.

The building of a bridge across the South Saskatchewan River;

The granting of assistance to the railway to Hudson's Bay;

The more liberal issue of scrip to all children of Halfbreed heads of families born in the Territories between 1870 and 1885.

The reconsideration of the permit system by putting the liquor question to the popular vote;

The speedy payment on a liberal scale of all just claims against the Government for losses;

The granting of seed grain free, on account of the peculiar circumstances in which the settlers of this district were placed;

The amendment of the Lands Act in such manner as to secure concentration of settlement;

The granting of positions under Government to local men;

The purchasing of supplies for public purposes within the district in which they are consumed;

The formation of a Legislative Assembly for the Territories in which Saskatchewan shall have full and proper representation.

As a local man whose interests are closely identified with the future of Saskatchewan, I appeal to every elector in the district for support during the contest.

I am, gentlemen,
Your obedient servant,
D. H. MACDOWALL.

Aux Electeurs du District de
Saskatchewan.

MESSIEURS:

A la demande d'un nombre d'amis du District de Saskatchewan, j'ai bien l'honneur de m'offrir à vous comme candidat, sollicitant vos suffrages dans l'élection prochaine d'un membre pour le Parlement Fédéral.

Dans le cas où je deviendrais votre représentant, je m'engage à faire tous mes efforts dans l'intérêt du District et de presser le Gouvernement sur la nécessité des communications par voies d'écarts avec Prince Albert, Battleford et Saskatoon.

De l'érection d'un pont sur la branche Sud de la Saskatchewan;

De l'assistance dans le chemin de fer de la Baie d'Hudson;

De la concession plus libérale de scrip aux enfants des familles Métis nés dans les Territoires depuis 1870 jusqu'en 1885;

D'une nouvelle considération du système de permis en vue de la question de l'impôt à la voix du peuple;

De l'ajournement prompt et libéral de toutes les réclamations, pour l'impôt;

De l'abolition des droits de douane, distribués aux cultivateurs de la frontière, sur les marchandises importées dans lesquelles ils se trouvent;

De l'abolition de l'Art des Terr. afin de permettre la concentration des établissements;

De l'abolition des personnes du lieu pour remplir les positions du Gouvernement;

De l'abolition des monopoles des marchandises, des droits de douane, dans le commerce de détail, dans le commerce de détail, dans le commerce de détail;

De l'érection d'une Chambre Législative pour les Territoires à laquelle Saskatchewan sera pleinement représentée.

Comme étant un homme du local dont les intérêts, entre les intérêts

personnels et la future prospérité de la Saskatchewan sont suffisamment établis, je fais appel à chacun des électeurs du district, sollicitant leur support durant la contestation.

J'ai bien l'honneur d'être,
Messieurs,
Votre humble serviteur,
D. H. MACDOWALL.

CORRUPT PRACTICES.

Following is a synopsis of the law pertaining to corrupt practices at Federal elections in the N. W. Territories (vide "The Northwest Territories Representation Act, 1886," and applied Acts.)

PERSONATION.—Every one who tenders a vote in some other person's name, whether the latter be living or dead, or if the name be that of a fictitious person, or having once voted, tenders a vote at same election, is guilty of personation. Penalty, fine not exceeding \$500 and imprisonment for not exceeding six months.

Every one who is on the trial of an election petition found by the report of the Judge to have been directly or indirectly guilty of personation or of counselling or procuring same shall be incapable of being elected, or sitting in the House, for an electoral district during the continuance of the Parliament for which such election is held, etc., etc.

DRINK, ETC.—No candidate shall at any election, nor shall any other person, either provide or furnish drink or other refreshment at the expense of such candidate to any elector during such election, or pay for, procure, or engage to pay for any such drink or other refreshment.

ENRAGES, ETC.—None of these shall be furnished, carried, worn or used on election day, nor within eight days before it, within the district. Penalty, fine not exceeding \$100, or imprisonment not exceeding three months, or both.

The sale or gift of spirituous liquors or strong drink at any tavern, shop, etc., on polling day is prohibited. Penalty, \$100 for every offence, or imprisonment not exceeding six months.

BRIBERY.—The following persons shall be guilty of bribery:—

1. Every person who in any manner gives, lends, or agrees to give or lend, or offers or promises any money or valuable consideration, or promises to procure, or to endeavor to procure the same to or for any voter, or any one on his behalf, in order to induce him to vote or refrain from voting, or corruptly gives, lends, etc., (as above) on account of such voter having voted or refrained from voting.

2. Same as (1), inserting in place of "money or valuable consideration" the words "office, place or employment."

3. Every one who acts as set forth above (1 and 2) to induce any person to procure, or endeavor to procure, the return of any person to serve in the House of Commons or the vote of any voter.

4. Every person who upon or in consequence of any such gift, loan, offer, promise, procurement or agreement, procures or engages, or promises or endeavors to procure, any such return or vote.

5. Every person who advances or pays in any way any money, to, or to the use of, any other person intending same or part thereof to be expended in bribery or corrupt practices, or knowingly repays any such money, and any person so offending shall be liable to a fine of \$200 and costs of suit.

But the personal expenses of the candidate and payments for other services, shall be held to be expenses lawfully incurred.

Any voter who before, during, or after an election, receives any of the above considerations, office, place, etc., in any manner for himself or any other person, to influence his vote or another's shall be deemed guilty of bribery, and be subject to the same punishment.

TREASON.—Every candidate who corruptly at any time, either before or during an election in any manner gives or provides (or is accessory thereto) or pays wholly or in part, any expenses incurred for any meat, drink, refreshment or provisions to or for any person, in order to be elected, or for being elected, or for the purpose of corruptly influencing the giving or not giving a vote, shall be deemed guilty of the offence of treating. Punishment, \$200 and costs, etc.

On trial of election petition votes of those who corruptly accepted any of above shall be struck off. On nomination or polling day any such gift or any money or ticket to enable such voter to procure refreshment, whether corruptly done or not, shall be deemed an unlawful act. Punishment, \$10 and costs for each offence.

UNLAWFUL INTERFERENCE.—The use or threat of force, violence or restraint—the infliction or threat of infliction of injury, damage, harm or loss—any sort of intimidation, in order to induce or compel a person to vote or refrain from voting, or on account of a vote given or not given; or any way impeding, preventing, or otherwise interfering with the free exercise of the franchise by any voter, or thereby compelling, inducing or preventing any voter to give or not to give a vote is an offence, a misdemeanor, and any person guilty shall also forfeit \$200 and costs.

TRAVELLING EXPENSES.—Hiring or promising to pay, or paying for horses, team, or conveyance, or travelling and other expenses, on behalf of a candidate, or by any person on his behalf, to convey voters to or from the poll, or neighborhood thereof on election day, are unlawful acts. Punishment, \$100 and costs. Any voter hiring any horse, cart, or other conveyance for any candidate or his agent, to convey

voters as above shall by that act be disqualified from voting at such election and forfeit \$100.

STERNATION OF PERSONATION OR PERJURY.—Compelling, inducing or endeavoring to induce any person to personate any voter or take a false oath, is a misdemeanor, and liable to a fine of \$200.

All of the above from bribery down, if wilfully done, are corrupt practices and one corrupt act may void an election. Any person other than a candidate found guilty of a corrupt practice may, during the eight years next after, be debarred the right to be elected to, and of sitting in the House of Commons, voting at any such election and holding office. Proof of perjury of witness removes such disqualification.

STEPHEN BREWSTER,
Secretary.

AVIS D'ELECTION

Distric Electoral d'Saskatchewan.

SAVOIR:

Avis public est par le présent donné aux électeurs du district électoral susdit, qu'il y aura votation pour l'élection du député pendant pour le dit district, et qu'elle sera ouverte

Mardi le Quinzième jour de Mars, 1887.

depuis neuf heures du matin jusqu'à cinq heures de l'après-midi, dans chacun des arrondissements de votation qui suivent, savoir:

Pour l'arrondissement de votation No. 1.—Comprenant les lots de rivière depuis le No. 33 jusqu'au No. 82 inclusivement de l'arpentage spécial de Prince Albert, la réserve de la Cie de la Baie d'Hudson à Prince Albert, les townships fractionnaires 48, rangs 26 et 27, le township 47, rang 46 à l'ouest du deuxième méridien principal et les townships 48 et 49, rangs 25, 26 et 27 au nord de la Saskatchewan du nord. Bureau de votation, Palais de justice, Prince Albert.

Division No. 2.—Comprenant les townships 48 et 47, rang 25, le township 48 et le 47 fractionnaires, rang 24, et tous les autres townships qui se trouvent à l'est de ces derniers, et qui sont situés entre les deux branches de la Saskatchewan. Bureau de votation, la maison de M. Brooks dans le township 48, rang 25.

Division No. 3.—Comprenant les lots de rivière depuis le No. 1 jusqu'au No. 32 inclusivement, de l'arpentage spécial de Prince Albert, les townships 46, 47 et la partie de 45 qui se trouve au nord de la Saskatchewan du sud rang 27; les townships 46, 47 et la partie de 45 qui se trouve au nord de la Saskatchewan du sud dans le rang 28 à l'ouest du 2e méridien principal; les townships 46, 47, 48 et toute cette partie du township 45 qui se trouve au nord et à l'ouest de la Saskatchewan du sud dans le rang 1, et les townships 45, 46 et 48, rang 2 à l'ouest du 3e Méridien principal. Bureau de votation, la maison de Robert et Adams, section 18, township 47, rang 27.

Division No. 4.—Comprenant les townships 46 A et 46, rang 25, et les townships 46 A et 46, rang 26 à l'ouest du 2e méridien. Bureau de votation, la maison de John Northcote, lot 6, township 46, rang 26.

Division No. 5.—Comprenant les townships 44, 45 A, et 45, rang 26, les townships 44, 45 A et cette partie du township 45 qui se trouve au sud de la Saskatchewan tous dans le rang 27; les townships 44, 45 A et cette partie du township 45 qui se trouve au sud de la Saskatchewan tous dans le rang 28 à l'ouest du 2e méridien; ainsi que cette partie du township 45, rang 1 à l'ouest du 3e méridien qui se trouve sur la rive droite de la Saskatchewan. Bureau de votation, la maison du Rev. Père Lecocq, section 11, township 45, rang 27.

Division No. 6.—Comprenant les townships 42, 43 et 44, rang 28 à l'ouest du 2e méridien, ainsi que les townships 42, 43 et 44, rang 1, à l'ouest du 3e Méridien. Bureau de votation, aux casernes de la Police Montée à Batoche.

Division No. 7.—Comprenant les townships 40, 41 et 42 A, rang 1, et les townships 40, 41 et 42, rang 2 à l'ouest du 2e méridien. Bureau de votation, la maison de Madame Tournon, S. E. section 24, township 41, rang 2.

Division No. 8.—Comprenant les townships 43 A, 43 et 44, rang 2, et les townships 43 A, 43 et 44, rang 3 à l'ouest du 3e Méridien. Bureau de votation, la maison d'Henry Kelly, section 8, township 44, rang 2.

Division No. 9.—Comprenant les townships 41, 43 et 46, rang 3; les townships 44, 45 et 46, rang 4; les townships 41 et 43, rang 5, et la réserve de la Compagnie de la Baie d'Hudson à Carlton. Bureau de votation, la maison de Tomsaint Lussier, section 15, township 43, rang 4.

Division No. 10.—Comprenant les townships 44, 45 et 46, rang 23, et les townships 44 et 45, rang 24 à l'ouest du 2e méridien. Bureau de votation, la maison de C. Caldwell, N. O. section 22, township 46, rang 23.

Division No. 11.—Comprenant les townships 44, 45 A, et 46, rang 22, les townships 44, 45 A, 45 et 46, rang 21, et tous ces mêmes townships qui se trouvent à l'est de ces derniers dans les rangs 20, 19 et 18 à l'ouest du 2e méridien. Bureau de votation, la maison d'École de Kildonan.

Division No. 12.—Comprenant les townships 47, 48 et 49 dans le rang 20 et 21; les townships 47, 48 et 49, rang 19; les townships 47, 48 et 49, rang 18, à l'ouest du 2e méridien, et la réserve de la Cie de la Baie d'Hudson au Fort à Corner. Bureau de votation, la maison

1879.

Buffalo Hall!

GRAND

STOCK-TAKING SALE

NOW GOING ON.

Dry Goods, Clothing And Groceries

ALL REDUCED IN PRICE.

BETTS & GWYNNE.

de Robert Umphreville, section 23, township 48, rang 21.

Division No. 13.—Comprenant la Traversée de Clark et le territoire adjacent. Bureau de votation, au Bureau du télégraphe.

Division No. 14.—Comprenant l'établissement de Saskatoon et le territoire adjacent. Bureau de votation, la maison de Henry Trounce.

Polling Division No. 15.—Comprenant le reste de la subdivision de Battleford adjacente à la dix-septième Rue en allant à l'ouest jusqu'aux Réserves de Moosomin et du Fils du Tonnerre. Bureau de votation, la maison de J. H. Sully.

Division No. 16.—Comprenant toute cette portion de la subdivision de Battleford qui se trouve au sud de la Rivière Bataillon, à Battleford au sud de la dix-septième Rue. Bureau de votation, la maison de Frank W. Otton.

Division No. 17.—Comprenant l'établissement commun sous le nom de Bressay, à l'ouest de la division de Battleford. Bureau de votation, la maison de Angus R. Chisholm.

Polling Division No. 18.—Comprenant la réserve de la Cie de la Baie d'Hudson au Fort Pitt, le Lac Long et celui de la Greenhill, ainsi que le district adjacent. Bureau de votation, au Poste de Traite du Lac Long.

Division No. 19.—Comprenant la réserve de la Compagnie de la Baie d'Hudson au Lac Vert ainsi que le territoire adjacent. Bureau de votation, le poste de la Compagnie au Lac Vert.

Division No. 20.—Comprenant le territoire qui avoisine le Lac la Biche. Bureau de votation, le poste de la Compagnie, Lac la Biche.

Division No. 21.—Comprenant le territoire qui avoisine le Lac la Ronge. Bureau de votation, le poste de traite au sud du Lac la Ronge.

Division No. 22.—Comprenant le territoire qui avoisine le Lac du Diable et l'Assinipi. Bureau de votation, maison de Paul La Ronde, à la Rivière Copinelle.

Division No. 23.—Comprenant la réserve de Mistawassiss, le Lac Maskag et les territoires environnants. Bureau de votation, la maison du Rev. John McKay.

Division No. 24.—Comprenant la réserve de la Compagnie de la Baie d'Hudson au Fort Cumberland, ainsi que le territoire adjacent. Bureau de votation, le poste de la Compagnie, Fort Cumberland.

Division No. 25.—Comprenant la réserve de la Compagnie au Pas ainsi que le pays environnant. Bureau de votation, le poste de la Compagnie au Pas.

Division No. 26.—Comprenant le territoire de la Rivière Bouleau. Bureau de votation, au poste de traite de la Rivière Bouleau.

Division No. 27.—Comprenant le territoire avoisinant le Lac de Noisettes. Bureau de votation, le poste de la Compagnie de la Baie d'Hudson à ce lac.

Division No. 28.—Comprenant Humboldt et le territoire environnant. Bureau de votation, Humboldt.

Division No. 29.—Comprenant Chemawamaw, le Grand Rapide et le pays environnant. Bureau de votation, au poste de traite à Chemawamaw.

1. DAY HORT MACDOWALL, Prince Albert, dans le District de Saskatchewan, Marchand de Bois.

HON. DAVID LAIRD, de Charlottetown dans l'Ile du Prince Edouard, Journalist.

De plus, que les personnes régulièrement mises en candidature, et pour lesquelles seulement des votes seront admis, sont:—

Et de plus, qu'à moins que l'élection ne soit autrement terminée avant le temps fixé pour la clôture de la votation, l'ouverture, le vingt-quatrième jour de Mars, 1887, les cahiers de votation, comptant les votes données pour chaque candidat, et proclameront celui qui aura obtenu la majorité des voix.

Ce sont tous intéressés sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

Donné sous mon sceau à Prince Albert, ce quinze Février, 1887.

ALEX. SPROAT,
Officier Rapporteur

CALEDONIA BREWERY EAST END.

The proprietor of the above concern is prepared to supply families or retailers with his beer, either in bottles or kegs, for cash.

Pint Bottles, 81 25 per doz.

Quart Bottles, 82 25 per doz.

Kegs at 15c per gallon.

In any sized casks, delivered to all parts of the town.

A Billiard Table and Saloon

In connection with the Brewery.

The Best Cigars always on hand.

LIVERY & FEED STABLE

CHARGES MODERATE.

CHAS. WOODMAN PROPRIETOR

THE STAR KIDNEY PAD.

A Permanent, Positive Sure Cure for diseases Disorders and Affections of the Kidneys, Bladder and Urinary Secretive System, or Attendant Complaints—causing Pain in Small of the Back, Sides, etc., producing Urinary Disorders, such as too frequent Scanty, Difficult, Painful, or too Copious Micturition, Inability of Retention and Sedimentary Urine, Dropsical Symptoms, denoting the presence in the system of diseases common to the Urinary Secretive Organs, known as Gravel, Catarrh of the Bladder and passages, Bright's Disease, Diabetes Dropsy, Piles, Nervous Debility, etc., etc. Positive cure for bed wetting in children. Ask "The Star Kidney Pad Co., Toronto, Ont. for names of persons and their addresses being cured."

A. H. CLARKE & CO.,
Sole Agents, Prince Albert, N. W. T.

G. D. NORTHGRAVES,

Watchmaker and Jeweller.

AT T. N. Campbell's New Store

A LARGE STOCK OF

Watches, Clocks and Jewellery

KEPT CONSTANTLY ON HAND

REPAIRING PROMPTLY ATTENDED TO

A. C. PATTERSON, Forwarding Agent.

All goods attended to and shipped immediately on arrival. Prince Albert freight will receive special attention and be forwarded as fast as possible, by P. A. freighters. Orders solicited. A. C. PATTERSON, Troy



CATALOGUES FREE.

BELL & CO., Guelph, Ont.

